

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 58 (1996)
Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

NE CRAINT AUCUNE TÂCHE: L'ORIGINAL



Légère, maniable, universelle: la série 900

Confort compact de 42 à 70 CV: Tracteurs à toute épreuve Steyr 900.

Vous cherchez un tracteur polyvalent pour l'exploitation des pâturages, la ferme, les travaux spéciaux et le transport? Un tracteur conforme aux exigences de la pratique, économique, maniable, apte au travail en pente, silencieux et performant, avec un poids spécifique bas?

Eh bien demandez à votre spécialiste de vous présenter la série 900 de Steyr ainsi que les diverses variantes de moteurs, le confort de manipulation unique en son genre et les innombrables possibilités d'équipement.

Profitez des conseils compétents de votre représentant Rapid.

Le vent en poupe depuis 70 ans.

Rapid Machines et Véhicules SA
Heimstrasse 7, 8953 Dietikon
Tél. 01-743 11 11, fax 01-742 18 66

de **Rapid**

618

Veuillez
m'envoyer une
documentation
détailée sur les tracteurs
à toute épreuve Steyr 900.

A envoyer à Rapid, case postale, 8953 Dietikon.

Nom: _____ TA

Adresse: _____

Tél.: _____

Le sol, notre bien!



Trop souvent, le sol est victime des pires «services». Celui qui met constamment ses canons en batterie pour ses travaux agricoles, ne s'étonnera pas de se trouver dans la «crasse» après la pluie.

Le ménagement optimum du sol est depuis longtemps déjà à l'ordre du jour chez AEBI. La gamme de vente toute entière, depuis les motofaucheuses et les faucheuses pour aller à l'herbe, en passant par les véhicules porte-outils universels Terratrac jusqu'aux Transporter, a été conçue avec l'extrême souci de la préservation du sol.

Aucune trace donc de tassemement du sol. Ainsi, le Terratrac peut même s'utiliser pour la tonte des terrains de golf, e.a. grâce à son système hydraulique exclusif à réglage pondéral et à palpation et à ses pneus basse pression extrêmement larges. Entre parenthèses, sans laisser d'empreintes.

Celui qui excelle autour du «Green», se doit d'avoir encore d'autres atouts, notamment en matière de ménagement du sol. C'est évident. Contactez-nous – ou l'agence AEBI la plus proche – tout simplement à ce sujet.

Avec AEBI vous serez vainqueur de coupe.

AEBI

AEBI & CO SA
Fabrique de machines
CH-3400 Burgdorf
Téléphone 034 21 61 21
Télécopie 034 23 17 65